

## تینیمیا خینومجی ری قیمیلقا تینخریم کلا رابقتسم ریلما وحصلا قینلها قیمیلتا تسیکا ری و قیلخنا رسیکا ری قسار

\* ریترحصا شایبا بیعب

رحصلا

قارعا قلسا رچیلقا ری خریمه و لخنه معن تله لجتا تینخلما قیلقا شامسا ری قینیمیا خینومجی ری قیسلیسا ایلما رلیس ری تیز  
" قیلصا قلسا " رچالصا و لخننا ند کیب " ریلصا وحصلا " مه

. قارعا قلسه ریلختنا برلسا قیمیلقا تینخریم کلا قلسا تان قفتنما ریه لفا تالما، و ریلصا قسارعا هغه تندر عرق  
و لخنه لویک و رفیق نا ببی رتا ( نالما و ) سسلا طانن و قیمیلقا تینخریم کلا لویک رتتا خیرقا قیلخنا تندر عتسار  
ریل تملع . " قیعیشتا تم ملخنا ریلختن دلن " رصه : ریلصا وحصلا قینلها قیمیلتا تسیکا ریلصه مه تیشقن و ریلصا وحصلا  
: لومه انه لعا د تالیس قتا و قانتنا نه قلمج

ند رصه رتا و د قنقا " قیلصا قلسا " و لخننا ریلما ایضا مه قارعا قلسا قیمیلقا تینخریم کلا و لخنن ریلصا وحصلا و لخن نا  
رد قلمشا قیمنتا ری قیقیق قیعیشتا خر لشمنا لئلمن و د ریلصا نلشا ری لکفتسلا ری قیلصا تاعرما نلص تالجر ریل نا  
و لعا و ریلصا ریلیسما

قارعا ری ( ریوف و لخننا انه رلیع و رلیق معن ریلصا قیلخنه ریلصا وحصلا و لخنه رلیوتاب قنیک و قیوق قیسلیس قارعا رصه نا  
تینخریم کلا رصه بایسا نه ریلی ببی ریل و د " ریلصا و لخنه ری قیلخنا قیل قمی بیلعه عا " ( قیسلیسا

قلمقما :

قلسا ریلی تلصلختنلا ری قیوق ریلختن قائلسه نا  
قیلخنا قیلصا تاعرما تللس و قارعا تینخریم  
لوتیلیکمه قیشلیم نه تاعرما هغه ریلختن لوی  
قیاله قیلکفتسار د قیلصا قیلصا قیوق ریلصا  
قیلختن لویق ریلصا هک قیلختن د قیوق قیلخنا  
تینخریم قیلخنا لویق نه قیلخنا و قیلخنا  
نه قیلصا قیلخنا و لیلخنا معن لایس قارعا قلسا  
هغه لخن . قیمیلقا و تینخریم ریل قارعا قلسه ریسق  
تلبن لوی لختن رتا لئلسا نه قارعا قائلسما  
قارعا و د قینیمیا خینومجی ری قیسلیسا و لخننا  
" قیلخنا د ریلصا ریلصا قیلخنا قیلخنا ریلصا  
و ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
تللمجلا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا

تیممخه قلمج - قیلخنا و لعا قیلخنا - ن قنقا و قیلخنا قیلخنا  
ریل لقتل لایق قیلخنا هغه ریلخنا د قیلصا  
(1) قیمنتا ریل

ریل قارعا قلسه ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
رئ (2) 0000 ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
د (3) 0000 ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
تیلخ (4) 1000 ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
قیلصا قلسا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
" ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
قیلخنا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
ریل قیلخنا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
ریلخنا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
قیلخنا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا  
ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا ریلصا



انہ و لبنا بمرجہ رقیقہ و لتقا رلد نینینہ  
رلیب لا لیساً و لبتولہ د خاوعا قاعا رپہ بلسا  
تھیسلیسا تھیمتلا رپہ تھیسٹا خزلشما نمنیہ د خند  
نہ تھیلما عرصا نالسا خیدلمتجالا تھیلحتلا  
خوج نہ لاسلمتہ اعصا لالیخ خاوعا رقیقہ د خوج  
رضاً .

نہ عیسا رلعا نملقا و خملعا قاعا حقه نمنیہ  
زبب لونه رلا د تھیمیلہ پلا تین زھمکلا راپہ تالاقما  
. و نہ تین زھمکلا رپہ مسالما مینعا  
رضعب رپہ - الخیرب - رضعا نل لئہ نہ  
رالشیب تھیمیلہ پلا تین زھمکلا راپہ تھیلخنا مھلما  
نأ ببی رعا رلقنما و لبتولہ و نہ لتسا عا تھیمہ  
نأ ببیہ د تین زھمکلا و نہ راپہ قحہ رلا حب اعبت  
نیب نکلنم کالب رلعتی تھیلما رپہ اہا مسن  
د تھیسلیسا تین زھمکلا و تھیمیلہ پلا تین زھمکلا  
لوا رضعتا عصب نعن رتا رپہ راعولاف  
رینعا رتا د تھیلتا لہ د ( لتسا و مومہ )  
لیسن خلقنمہ تالاقما عرصا رھیسا رلقنسا  
د ( مبالقأ د تالما د تالیلا ) خیرہ خاوعا لونه سفالت  
تھیللقنسا و نہ رائمہ رینیا خاوعا رھیس مھلنت رچوف  
عصما خلمما رپہ مٹا رلخنا انہ رائمہ . لوتل مھما  
لینلما و تھیلہ پلا عصما تالیلا و ( لینللیب )  
رضاً راپہ و عصما تھیلما تالما پلا تھیلصتلا  
( لتسا و مومہ خا حقلد کا انہ )

خاوعا مہ خینمیا تیں مومجا رپہ خاوعا رلخنا  
د تھیسلیسا تین زھمکلا رپہ مھتت لا رعا د خلیسبا  
مھما تلئہ نأ رکلہ پلا رلد رینیا لا انہ نأ پلا  
تھیلما لا تھیمیلہ پلا تین زھمکلا رپہ رھما

رقصی رچ زھمکلا و لکن تالبلکنم رلد رپہ ما  
لونه قہصما رفاعہ پلا .

**تھیلتا شھیلما رلد خسا و نہ تمسقہ**

مھلہ - تھیمیلہ پلا تین زھمکلا - راپہ شھیلما  
تالاقما .

رھما رھمہ ریلد رقیقہ نأ ببی لہ - رھلثا شھیلما  
: لہ نابللمہ رپہ . رالمتسا و رلجنا خاوعا رپہ

تھیلخنا تالقلنما رپہ قداقہ - راپہ بللما  
تھیمیلہ پلا تین زھمکلا .

ببیرتا ( نالما و ) رھسلا - رھلثا بللما  
" رپہ لوققتہ رھمہ د رھما رھما لویلد رھمہ نأ

. رھما رھما تھیلما تھیلتا تھیلما " خقیقہ  
خقیقہ رپہ تھیلہ شستا خملنما : شالٹا شھیلما

. رھما رھما تھیلما تھیلتا تھیلما  
. تھیلہ رتا و رھلثا : رھما شھیلما

رھما شھیلما  
: تالاقما و مھلہ - تھیمیلہ پلا تین زھمکلا

رپہ تھیمیلہ پلا تین زھمکلا لویلد رھمہ رتا قداقا  
خاوعا ن مٹا قاعا خقلعتما تالسلحتلا و مینقا

تاعما و تین زھمکلا خلمسا نیب ( خاوعا سفالہ )  
د تالخفصہ د مبالقأ - ( تھیمیلہ پلا ) تھیلما

قینخلا و عوا ن مھتت شیب - تھیلہ مھمہ تالیلا  
مٹ د لہا رھسلا رپہ عنتت تھیلہ تالسلحتنا

د رھما نلشا قاعا نلشہ مھمہ نیناقہ رپہ  
د تھیلہ تھیلہ عوامہ تھمتہ د اقیقتہ و لھیلخت

د رھما اھوب رلیقا لوا رینیا رپہ رپہ رھمہ رلقنسا  
رپہ اھمہ تین زھمکلا خلمسا رھمہ رقیقہ نأ رلد

د نینیسلیسہ قاعا و تھیلہ لہ مھمہ د تھیلما راجہ



نیفتنا تاہما عجمہ تارا پلا اٹکا رکد نیمنا لقا  
 تمہما نہ دے لکھا تلمیلنا ے نینا عقا  
 د تیلصا ے اٹکا مہجہ مہ انہ د (۵۵)  
 رچہ تیں زیمما خللسا کلیرہ لونہ ے مہتہ لا رچتا ے  
 رخعبا بہن عفا رچلصا مہما لہا د تیلصا ے ے ے  
 تیسلیسا سفالہ ما نہ اڈجہ رالکی ہومہ ہئا رچا  
 مہاب " رچسہ لہ رچا برفا ن رچہ رچہ موفہ د خا عقا  
 د مہما انہ سلند رچہ مہتہ لا ہنزا د " رچتا نا  
 مہما د ہیشد مہما اید رچا ہا انوب رالہ ن مہ  
 سفالہ ے ے رچا عتمہ " - ے بلخہ رچہ - رچلصا  
 رچا عتمہ ... لوتنا تیں اٹکا خفیلہ ما رچا خفیلہ پلا  
 رچہ خا عقا سفالہ سفالہ تلمیتہ ما رچہ رچا ہوما  
 توجہ مہ ن رچہ رچہ ع . (۱۵) " دلخقا ے رچہ ہشتا  
 رچہ عی رچلصا مہما ن " ن مہتہ مہ د ہنہ بلخا  
 تلمیلنا ن مہتہ د تیسلیسا تیں زیمکلا مہ  
 رکد ے مہتہ مہ تیلصا تلیووا لوس لمت رچتا  
 رچا لہا عتہ لمنا ے د بسعہ تیں اٹکا خفیلہ ما  
 انہ رچہ . (۵۵) " تیلخقا ے تیلخقا نیتیلہ ما  
 مہما د ( ۱۳۹۱ ) ن مہن مہ رچلہ سفیلہ ہ رالہ  
 تیسلیسا تیں زیمکلا رچہ بلسا " مہ ہنہ رچلصا  
 رچہ رچہ رکد رچہ رچہ مہتہ رچہ رچہ عتہ  
 تیلخقا ے تیلخقا : خفیلہ ما تیلخقا سفالہ ما  
 تلمیلنا رچہ ے مہما مہما تیلخقا نیتیلخقا  
 (۵۵) مہا لہا تیلخقا تلمیلنا نیتیلخقا  
 تیں اٹکا تیں زیمکلا " مہما لہ ن رچہ رچہ  
 رچہ مہتہ رچہ بلسا اٹکا لہ مہ " مہما  
 د لویمہ تیلصا ے مہما تلیہ بلختا رکد عتہ  
 رچہ بلخ مہ . (۶۵) مہما تیلخقا لویمہ

- مہتہ رچہ عفا لہ نہ د (۵۱) لہ عصبہ  
 مہتہ تیلخقا رچلصا لیمنا ن - بلخہ رچہ لقمہ  
 مہتہ لہ رچہ " رچلہ ما عقا رچیلہ پلا رچہ زیمکلا  
 لوتنا رچہ بلختا رکد ے عفا نہ تیلصا تلیووا ہ  
 رکد لوتہ مہتہ دلہ مہ د (۶۱) " خفیلہ ے مہتہ  
 . تیں لبتہ لا تیلخقا لویمہ بلختا رچلصا  
 رچہ " تیلخقا تیں زیمکلا " ن اٹکا رچلصا رچہ  
 رچہ مہتہ لہ رچلصا مہما تیلخقا لقمہ رچہ  
 رچہ مہتہ تیلخقا بنا مہما اٹکا تیں زیمما خللسا  
 د (۸۱) مہما تیلخقا رچہ مہتہ تیلخقا لقمہ رچہ  
 . رچلصا مہما تیلخقا رکد خفیلہ بلخہ مہتہ لمت  
 ے مہتہ مہتہ رچلصا مہما نہ رچہ لہا عصبہ  
 تیلصا ے اٹکا بلخہ مہتہ رچتا تیلخقا رچلصا مہما  
 تیں زیمکلا بلسا رچلصا مہما بلخہ نہ  
 رچہ لمت - لومہ اٹکا تیلخقا  
 ( تیلخقا تیں زیمکلا ) ن مہتہ رچہ : تیلخقا رچہ  
 رچلصا مہما رچلصا رچلصا مہتہ لمت لیمہ لمت  
 تیلخقا مہتہ لوتلمیلنا د مہما تیلخقا تیلخقا  
 ن مہتہ د مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ  
 د ے مہما لوتلمیلنا تیلخقا اٹکا تیلصا ے اٹکا  
 بلخہ مہتہ تیلخقا مہما خللسا رچا رچہ مہتہ مہتہ  
 . تلمیلنا  
 بلخہ ن مہتہ رچلصا مہما رچہ : بلخہ مہما رچہ  
 د ے مہتہ مہتہ تیلصا تیلصا مہما رچہ مہتہ  
 . (۹۱) تیلصا ے اٹکا رچہ مہتہ مہتہ  
 تیسلیسا مہما عفا عفا مہتہ مہتہ مہتہ  
 نفسیہ رکد رچہ رچہ مہما اٹکا مہتہ مہتہ  
 ن لہا " مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ مہتہ

ند دبعا صفی و د لونمشة ؤاا رچف لوتیلکقتسا رچف له عوج رقانغتسا رچف تیںرجمما تللسا رلهل رچلده رچرما رچمتسه رچلده ؤاا نمش رل ریبیت لخیاً قیلصا تاا رچرما رچمتسه .

خیمقما و قیلخنما تالقلنما ظلك رچتلی لمیف نینبسه خینرجمکلا نلحراً ؤاً د رچاصما رچما ولیقفا رچاصما رچما ولخنم ؤاا حناً ظلك د (٢٤) خیمیلقلا لا نغند و د هشتال بیبماً تالقلنما ظلك ند :

نلحسا ؤ نیمته قیلصه رچالصه ؤ رچف بفا تدا ١ " . ١٠ . میالقملا نأ " رچأ ریبعتبه د (٢٥) " قیلصا ؤ رچما رچرفی لا تالیما ؤ قیلصمخ ؤاا رچرف و نه " د (٢٦) " لولحس لا قیققفا له ؤاا رچولوح (٢٧) " قیلصما رچالصما ند ؤ نیمته قیلصا رچالصما رچر ( رقلنما ؤا ) نرچما انه رچف رخنما نلعمب تیںرجمما تللسا تلئیه قیلقد رچف رچسرتیا ما له حناً قیلصا تاا رچرما نلحسا قیلصه رچالصه ؤ رچر رچلصه رچر ریبسأنب ریحفتلا رچلجه لا ؤنلقد د له نیمته ؤاا نمشة ؤاا قیلصا تاا رچرما نلحسا رچرتیا قیلکقتسابل قیلصا ؤ رچرما رچمتسه رچلده رچمتجمما د ؤاا رچلده رچعلیسه رچاله تان تاا رچصه لا رچلده ؤمزلعا تللسا رچصت نأ رچبب رچنما رچقالب رچسفا رچف لویلد د ؤاا رچرچرما رچصا ؤالیسه ؤ رچف رچلده لخیاً رچصت نأ رچقا رچسفت و رچقما قیلصا تاا رچرما رچف رچاصما رچما قیلکقتسا رچمد ؤاا رچسفا رچف رچلده له انه رچلته . و رچولحت و رچاصا رچسرفی نأ رچبب " حناً نه نیرچأ و رچینرچب رچمق رچتا قیلکقتسا ؤ رچف رچلده رچاصما

لموم ایتل رلحشی کاه د لمانف رچرا رچا له رچر رچعیله هه لنه مومما نأ رچلده د بلاختنلا ؤالسه د رچاصما رچما تالیبوا رچمومما تالیصکصا رچر و . خینیفتنا خینرجمکلا قیلقمما رچرعتیا رچنما لولحس و رچر لئلف رچقسه له رچلده لیبسأنب د رچما ؤمکک و رچیلختت بیبالسأ نه بملسا : هه رچاصما رچما نأ ( لومیلقاً ) لولحس رچر رچمتسه رچلده ؤاا تللسه ؤالئییه لشتت و د رچر رچمتسه رچلده رچقی د قیلصا لولحس رچما رچمتسه د رچا بلاختنلا رچلده رچر رچمتسه رچلده قیللخقا و خینیفتنا بنا رچما نرچر د ؤ رچصه قیلصمخ بنا رچر رچاصما رچما قیلصمخ و د قیلرا رچ قیلاله قیلکقتسا تاا رچرما هه رچو رچر رچمتزه د ؤلقتسه قیلاله ؤاا رچر د قیللحتا رچصا ؤ رچر رچلده رچلده رچف له نیمته و قیلصما لولحس رچلده د رچاصما نلشالب رچلعتت تاا رچف قیاً رچلحسا د رچاصما قیلصه ها نلده لبا لا لولحس تالیصکصه عیقتا کاه تیںرجمما تللسا د رچمتسه و رچف ؤاا ؤالیسه د نلقالا له رچقی رچتا رچصا رچف لویلد قیلقما رچف رچاصما رچما ؤ رچر قیلکقتسا نه رچر لا لوب و . لولئییه تاللسه .

رچنما لئلف رچقسه له رچلده لیبسأنب د رچما ؤمکک و رچیلختت بیبالسأ نه بملسا : هه رچاصما رچما نأ ( لومیلقاً ) لولحس رچر رچمتسه رچلده ؤاا تللسه ؤالئییه لشتت و د رچر رچمتسه رچلده رچقی د قیلصا لولحس رچما رچمتسه د رچا بلاختنلا رچلده رچر رچمتسه رچلده قیللخقا و خینیفتنا بنا رچما نرچر د ؤ رچصه قیلصمخ بنا رچر رچاصما رچما قیلصمخ و د قیلرا رچ قیلاله قیلکقتسا تاا رچرما هه رچو رچر رچمتزه د ؤلقتسه قیلاله ؤاا رچر د قیللحتا رچصا ؤ رچر رچلده رچلده رچف له نیمته و قیلصما لولحس رچلده د رچاصما نلشالب رچلعتت تاا رچف قیاً رچلحسا د رچاصما قیلصه ها نلده لبا لا لولحس تالیصکصه عیقتا کاه تیںرجمما تللسا د رچمتسه و رچف ؤاا ؤالیسه د نلقالا له رچقی رچتا رچصا رچف لویلد قیلقما رچف رچاصما رچما ؤ رچر قیلکقتسا نه رچر لا لوب و . لولئییه تاللسه .

**رچالثا شصبما:**

رچلجنا ها مارا رچلصه رچر هیلده رچقی نأ رچبب له

**رچالمتسالا:**

رچلده ما بللصما:

**رچر رچفا تالقلنما رچف ؤاا:**

رچسسا رچلده د ؤاا رچا رچف رچاصما رچما ولخن رچنییا رچاصما رچما ولخن لشتیا قیل رچمتسه رچر رچا قیلخنم رچف ( میالقملا ) قیلصا تاا رچرما نلحس تلجده رچبب



د تاملستالا اعن ناه د خياله تين زمكلا نختا  
(28) "خللسا رختا ناه

خيلصا تاعما نالسد عقمه عقبا سف تدا 8.  
ناه رتد (88) "موسفاب تملضا مومشا عا ا راد  
خيلصا نيشا بيست راد خيلفا مومشا تندا  
وه رعا انه مومنه رقيب لسلا ن ا ا د عقمه  
تاكلشما مومجا م راد مومشا عقبا عقدا  
سف تدا ا انه نه نه . تفلا تلمتصا تلبمصال  
د بالغا رلنما مه تلك مومشا عقمه ريف تلمشتا ن ردي  
رلصا رصا تلميه مومشا تيا ع هند عا ميا ع لمه  
لا رعا د سلقا رص ريف خيلصا تاعما ريف  
. رصه ا رعا نه رال م ا ريف سفحتا م رجي  
راد عدلسي " رين زمكلا رلنما انه ن ا ربا  
د (88) "خيلصا عا مالا تال لالا لاه الا رلغتسالا  
وقاما روتد د رلنا نه ليه رتلا تلميه ن ا  
لوا سف ميا لا موم د لوسفبا

خيسايسا عا ا ا لب سف تدا انه لجتبي ر رعا قوم  
عا ا ا هغه عقه ن ا ا د لوند ثي صا رقب رتا  
نالسد عقبا سف تدا ا عا لعفا ناكلش لوتالب  
نال ع . رلصا نلشا عا ا راد خيلصا تاعما  
قممب مومشا دلنا ن ا " ريف لمند لقمه رصعا  
مومب لقمه رتا ن ا رصم لا تان ا قمه تالاد ع تملس  
البتدالا نيبه نغلا نه د تين زمكلا عا ا ا  
(88) "خيلصا تيدلمتجالا مومبلا عقلبصا تال عفا  
ر ا رصفا سف تدا ا انه نل ر رعا خيلك نه  
لبف رتلا مه خيلصا تاعما نالسد ن ا رينقتا  
نه رتلا خيلصا مومشا عقه ليلنقمه تاليم موم نه  
رصا تلميه نل انما لعبتد د تين زمكلا خللسا

عبي م ا لعج لمه د بسنما انها عا رصم  
عا ا ا ن ا د بلختا ر ا ا منه نيبعتا ر ا ا ب رفا  
ريف رتلون لاشب له م ا رصا م - لوني - خيسايسا  
ن ا لم د ليقيه لبختا نيلخصلما بلختا تلمسه  
د (800) خيلصا خللسا ن مالا راد تلمبعتا  
تصفا نيلخصلما بلختا رالعب تدا رتا  
. م ا انه راه عقمه عا ا ن

رعا ) رلصا رصا رلخا رلوتاب تلمبما عا ا ا  
: نيب م نه رتا ( له عفا

ن ا تين زمكلا خللسا رعا تدا رصم - ر ا ا  
م ا ريب لا ريب مه انه رلصا رصا رلخا ريب  
ن زمكلا رومسه راد خيلفب تاعما ن مشا عا ا ا  
. دام ع راد خيلصا تاعما

لوتلميه ع خيلصا تاعما نالسد لمغنه - رلشا  
هلجتب لويف رنما مومشا تلمننه ع تلمتصا  
نلشا عا ا ريف تيل لقتسالا تباللملا زمكلا  
له عقده د رلصا رصا رلخا رلوتاب د رلصا  
تاعما نالسد رصم ع ريف لمغنا انه رلتمب  
لوموتت رتا تين زمكلا خيسايسا ن خيلصا  
. تم رصا

تج ر سيبلقه عا ريه عا ا ا هغه ن ا رصعا ردي  
موم رصم " طلان د ريسايسا رلنما خيل لقمب  
خيلقمه ( خيلصه ر ا ) خيالا تين زمكلا ر ا راد  
ن د رنيمه خيلصه رالصب سف تدا ا راد ريف  
رومتسما راد نالسا تلتد د تينلم م رالصما  
روسا رالصما هغه بيست تيب رلصا  
ببس ر ا رصعا بسب لونا ر . (88) "لوياد  
نل د خيسايسا عا ا نختا م ا ا " تين زمكلا عوم



تھیلصا تاعرما نلحس ؤ عقب سف تھملا نأ رجد  
 تھلسا ریفعا لا تھیلصا مھتاعر ن مئس ؤ اء رجد  
 د ؤ عقا مھ نینعت ریف رعب و لبقا نہ تھین تھما  
 تالبضا مھمتا و بھینتتا تھ نہ رھل رلشبع  
 تھیشبا تاعقا تھیمتت تھلضا بنا عا رھلعت  
 . رھلصا مھما تابلھتتا تھیتتا تھینا دلشباع  
 رجد تھلسا ؤ مھلھما تھس لھما نل رذاً تھوج نہ  
 - عیڈن رلج - رھنھیس تھیلصا تاعرما رھتھس  
 - تھفاتھما تھیمتتا تالاجھ ریف تاعلیق رھب رجا  
 تھلک رھ لمب - تھلمتھلا و تھلھتھلا و تھسلیسا  
 رھنھیس لمھ د لھ بیڈ و تھلق با و دلھقا و نہ لآ لھنیا  
 رجا تاعلیقا مھ رھنھیس تھیلصا تاعرما رھتھ نأ  
 لھنیا ؤ بیڈ مھ نل د تھین تھما تھلسا تھیتھس  
 نہ لو تھنھ رھلضاً تھلک رھ لمب د رھش رل رھتھس  
 تھلسا تھنھ رھلعت نل لھلھ . تھیلصا تاعرما  
 رھتھسما رجد تھلق مھلھ و تاعلیق تھین تھما  
 تھیلھفھس تھید مھمب و مھتھس رلھب و تھ رھلصا  
 مھ لھقھت تھلک نل د تھین تھما و تھلھقا رجا اھلھتھ  
 لھلھن لآ لھلھ ن رھن نأ بھب رھن نل نلھلا رھلھ  
 رھ رھلصا مھما تھلھس و تھین تھما تھلھس نھب  
 . تھیلصا تاعرما  
 رھلصا مھما لوھلھ و رھقی رھتتا رھس لآ عھت نأ .  
 نأ نہ رھلصا مھما و لھننا عھلا . رھتھسما رھ  
 تھنھ رھلھ نہ لآ تھیلھصا و تھیلھب رھلھ  
 تاعرما مھ نلھس رھلھ نہ لھنن و تھین تھما تھلھس  
 رھلھتھ مھ لآ نلھ . لوھ رھلصا مھما تھنھس  
 تھیلصا تاعرما تاعر رھلھ عا تھلھس مھلھتھ  
 نأ رھنھسما نہ لھلھ ( تھیمیلہا تھین تھمکلا )

نلھس رجا لوھلھتتا بھبب تھیلصا ؤ عرما رھ رھلصا  
 رجد ؤ عقب تھلھلا رھ موب لوھلھتتا و د تاعرما تھلک  
 د نلھسما تالھلھتتا رھلھتھ د رھلصا نلھنن ؤ اء  
 رھنھس سف تھلھ رھلھ نأ بھب رھننا مھ لآ مھ و  
 رھن ( تھلھ رھ نلھ د تھین تھما تھلھس رھلھ نہ  
 رھ رھلصا مھما تھنھ رھلھ نلھ نلھ ) تھلھس مھ  
 رھ لھلھتھ و لھلھ لھسھنن تھلھ عھ تھیلصا ؤ عرما  
 د لوھلھس نلھ رھ مھ لآ تھلھ رھلھ د لوھن رھلھ  
 مھ و لھنھ لھلھ تھلھ نلھنن مھ لھلھتھ لوھلھ  
 رھنھ لھ تھیلھ مھ تھیلھ مھ د ؤ لھلھسما  
 رجا دلھتھلا و د تھیلصا ؤ عرما تھیلھ مھلھ  
 " و لھنھ رھیلھتھ دلھنن رھلھ لھ مھ . لوھلھس  
 تھلھتھ عھق (0005 نھلھ ) " تھیلصا تھلھسما  
 مھ نلھلھتھ رھلھ ؤ رھلھ لوھلھ تھین تھما تھلھسما  
 رھلھ د رھلھ مھ رھلھنن رھلھتھ مھ د تھیلھ مھلھ  
 رھلھتھ رھتتا تاداعننا و تالھلھتھ لھلھ تھلھتھ  
 نأ رھلھ نلھنن نلھ رھلھ رجا تھین تھما تھلھسما  
 نأ نہ لآ رھلھ . تھیلھ تھلھس و تھین تھما تھلھس عھ  
 لوھلھ رھلھ تھیلھ تھیلھ تھیلھتھ ؤ رھلھ مھلھ  
 رھلھ مھلھ ) تھیلصا تھلھسما تھلھ مھ لوھلھ مھ  
 ؤ رھلھ تھلھس تھلھ مھ " لوھتھنھنن عھ لھلھ (تھیلصا  
 ؤ رھلھ لھلھ رھلھس و رھلھتھ نلھلھ د (04) تھین تھما  
 رھلھس د مھلھ لھلھ لوھ رھلھ تھلھ لھلھ تھیلھتھتھ  
 رھلھ مھلھ تھلھس و د (04) رھلھ مھلھ مھ مھ لآ  
 د تھیلھ مھلھ مھ نہ (تھیلصا تھلھسما رھلھسما) تھیلصا  
 رھلھ - نلھلھسما لھلھ - تھین تھما تھلھسما نہ لھلھ  
 تھلھ لآ و د تھیلھ تھیلھ تھیلھ رھلھ مھ لھلھ تھیلھتھ  
 . ؤ رھلھتھ

רעזומא פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות

פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות

פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות

פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות

פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות

פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות  
 פון אונזערע עבודות



د خلیسا ختتہ خیا رما نوجہا نلف ( خلیسا  
 نہ س عہ بختا رقیقتہ رڈو علاقہ ریخ لولعی لمہ  
 رڈو لنیاً علاقہ ریخہ د علاقہ سما و سعلا  
 . خیا صما خیمینتا تلبلختن سلسلہا  
 نلسما اولیہ خیمینتا اولیوما ریہ رصما مچما تللیہ  
 نلسما خد مویما موتی ریہ نا د خیمیہ قویمہ  
 عینشا لویبفا خیا صما علاقہ رجا ن ممتنی نینا  
 لولعیتسا و د مودلنہا رچہ میا لوسلنا و د مونیہ  
 دگامہ رعشا عد انه د مویا لولمناکام د مویا  
 مویا لمعتہ مونیہ خیمینتا تللیہا انه نلب نلسما  
 سولخا انه ریف ہنأ ریصہ . مویا لولعیتسا  
 تا صما رڈو خیا صما خلیسا ختتہ رقیقتہ  
 راعا رایتسا د خیمینتا صما رایتسا  
 لیلحقا خیا صما خلیسا ختتہ خیا صما  
 خلیسا لیلحقا ریف لولعیتسا نہ لای د خلیسا  
 خلیسا لولعیتسا لولعیتسا د لولعیتسا ریت لا  
 لب د لولعیتسا خلیسا لولعیتسا د خیمینتا  
 لولعیتسا خیمینتا د لولعیتسا لولعیتسا  
 " نأ تلسماعا رعبا ریتلنا ریف دلج عقفہ د خیا صما  
 خلیسا ریبنا نأ اعجاز مویا مویما مت نمہ ۴۹۵  
 خیا صما خلیسا لولعیتسا لولعیتسا قویمہ  
 مچما تللیہا علاقہ ریف رایتسا د (۸۴)  
 عیسا لولعیتسا علاقہ ریتلنا ریف لولعیتسا  
 ہا تلسماعا ریتلنا ریتلنا ریف لولعیتسا  
 رایتسا نینا مویما لولعیتسا د لولعیتسا  
 ریتلنا تلسماعا مویما مویما لولعیتسا  
 تللیہا علاقہ نأ لمہ . خیا صما علاقہ  
 تللیہا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا

خیا صما تا صما نلسما نلسما نلسما نلسما  
 ریست ریف خلیسا خلیسا ریتلنا ریتلنا  
 نوجہا ریتلنا ریتلنا نلسما ریتلنا  
 نلسما مویما . تلبلختنالا انه نہ لولعی  
 خیا صما علاقہ ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 د خلیسا ریف علاقہ ریتلنا ریتلنا  
 تللیہا مویما لولعیتسا لولعیتسا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا  
 ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا ریتلنا

رحد خدلمج راجب خصلوا قيدلمتجلا ع قيدلحتقلا ع  
 رخنا أ هيسقة اولدا انه رحد بتنتيه . (05) ةعه  
 وحلا تاعو ( تاللفلعه و مبالقاً رجا تين مومجا  
 بنجت ع د وتلا هلنن و له ابندكالب انخأ ) رطصا  
 خويسنة " سحنه لثيه د حيف تبي لخد سحنه و لقا  
 ثيه " عمارا بعشنا دنبا نيب تينلوما عو  
 لحتنوما و بللما رجو هيسقنا رحد لبلس يتلنا ختحي  
 رحد لينبه هيسقنا رجي ما انخأ. قيلصا تاعوا  
 رنجال رفلقنا رحدلمتجلا ع قيدلحتقلا رسلسلا  
 عو عمارا لغيسنة " لمناج د تالدمجا قبي لنا  
 قفسلقالب رخنا رجننا رسلا مه د " تينلوما  
 نلا د تين زي مكلا و لقا لويك رقي رتنا سفاه لا ع  
 : روجأ رسا رحد رجنبا نا ببي " خويسنتا " انه  
 . له يذ و ا تيسليس .

نا نه مخالك د الخلنه اعبه تيبيتا تسلا نمختت ما  
 انه ريف له لنبي رتنا رسلا رقف و هيسقنا انه  
 وحلا و لقا تيفيضا عدلقا نعت علاتت سالا  
 عبنا نا - روجأ و - عيلتنا نه عبال د رطصا  
 لالحم ما نجي لاأ ببي هيسقنا انه ريف رسليسا  
 لوكل لثيه تملقت تايصا نه ايئنا نا د حيف  
 عو ما نعه ريف رسليسا سحنه و لقا بسبب  
 وحلا سفاه نا نلبسالك لنخأ له انجا د قيلصا  
 عا نا نه قيلصا تاعوا نلحم نيحتم مه رطصا  
 عوا رقف لبي و موسقأ قيلصا موتاعو نعت  
 د عوشنا قيدلمتجلا ع قيدلحتقلا تيمتنا تاعوا  
 ا و لا رجو نبلنا رفسليسا سحنه نا لنا ابا  
 هيسقنا تنمخ ( تيبيتا تسلا رجا ) لوئنا . ليلس

ميلس ليلضنا لثيفه لثيمي قيلصا عو ما ريف تيمتنا  
 عيسقه د رحدلمتجلا ع قيدلحتقلا نيبالجم ريف  
 قيلما تاا اي لا ةالين و ليلضنا ريف تايلا و لا  
 انه راج د تيمتنا حمضا له بيضتو تاعوا و عوا  
 رسيا رطصا وحلا تالتيه - تيفلجم - هيلد رقا  
 . تين زي ما خللسا

**رتانا بللما:**

**لويك و قبي نا ببي رتنا ( نالنا و ) رسلا**  
 " تقيشه " ريف لوققت رجم د رطصا وحلا

**رطصا وحلا تينلوما تيبيتا تسلا:**

رحد خاوعا خللم ميلختنا و لقا رطصا وحلا و لقا  
 انه تالتيه و مشن د رطصا وحلا تاعوا رعتسه  
 د لويك و قبي ( نالنا و ) رسا نه ما عبالا وحلا  
 نه عدلقا تالتمب عت ( نالنا و ) رسلا نه  
 رقيقتو و الامتسا عيلنا خالمنجا د دنبا  
 و لقا تيلبا قمي رسليقه لنجا رجه د خفاه  
 ليف ( نالنا و ) رسلا عوا رجي . رسليسا  
 : رتنبا :

تاعو و ) مبالقاً رجا خاوعا رخنا أ هيسقنا . I  
 رسلا رحد ( تالبيعه و تاللفلعه - رطصا وحلا  
 قيدلمتجلا ع قيدلحتقلا ع قيفلجم عو ما  
 تيمتنا قيلصا رالجماب ابندكالب انخأ د قيفلقتا  
 تاعوا نلحم عو رلثي لاج د طان و ميلقلا انجا  
 منخا نا رجا د هيسقنا انه ريف انتم كمد قيلصا  
 لعتمجه " رطصا وحلا تاعو نه عو راج  
 عو رالجم عو و عا رفا نبي و مبي لساجته  
 عبالا " خناف جمعه رجا و ا رجا بسبب (06) دلمتنا  
 قيفلقتا ع قبي لنا تالابتدلا رجا و لقا نا

ريته د هونه لوتلكس عمتسه د هوا خلتمه ريوه .  
تلاخ و تلاكس خلسسا هغوب تفرعا

ريته تيرعاه خالعا امست نا لئه ومجا نره  
لميه - تابلغتالا نه ايئنا نأ فسلكه د تابلغتالا  
تيلعالمينا د له منعه لا كلكش متت د - رنمه  
د نيبزلنا لويه لسفلا ساقا ن رجا ريه تيقيقعا  
مخلفعه بضنا لمعد د قه عايل ن معتمتي مه  
انوا رشيها - كئه - 800س ريف تاللفلصعا  
تاللفلصعا رنعب ريف<sup>(٤٢)</sup> تيلنا تيوها ولأ بسحنا  
د تين زي ما خلسسا رشيها مه - عاه رشيها لا  
د لوهمنه نه تيلعالمينا قلعها منه خرفا لم  
ن لقتصالا رسلسته لا " حرقه ريد خاوه تالغ  
تقها ذلك ريف تاللفلصعا رنعب ريف ريسايسا<sup>(٤٣)</sup>"

ريتا ذلك ريه تويينا قعا تابلغتالا نا تابلغا نه  
هنه ثلثته د لويه نيبزلنا عايل رجا ريد  
تابلغتالا رجا لويه ن ردي قه راج ريف ليله عايلالا  
هويي لم د تين زي ما خلسسا رنمما سفلكه ليلشني  
د ثلك نه هونه باعنا ساجه دلخدع دارها  
تاعها رجا تيبزلنا عده تالين مه ليلشنا انه  
ريته لم ريدنا هان رجا نا رنمي نه لاف د تيلصعا  
لقعه نيبزلنا اعداع د هياا خالص عشيقه له نلحه  
ثالتيه ريد د تين لنتسا خياله قه هعد د لبتح  
خاوعا خلسس لمعتسه ( كئه عايلها ) خلد ريه  
خاوعا رالم .

عنا نلح ( ٥٥٥س ) تيلصعا تابلغتالا ريف  
ساجعا رجا عايل رجا نلحه ليشه ريلشالا  
خلسسا رشيها تيلسالماب مه ) د تلخلفلصعا  
ن رجا نا دارها عايل ريف عالجف د ( له نلصعا

ريملته دلنا " رعه مه د له رعه عايل رجا رالا  
: نليا انه ريف لنا د " تيسسهما تينبا

رحعا تيبيتا تيسا نيفتت ريوه ميسقت رجا نا - رالا  
د " تين رالا " خغيها هنه رشككت نا ببجي رلصعا  
رالا تينميا تين ومجا ميسقت رالسالا انه رلد ريوه  
شصما ريف ) رايه نه لفرح د رلصه رعه تاعه  
لسالا رنعت ميسقتا ريف تين رالا خغيها نا ( رالا  
رنعت رلصعا رحعا بناج ريف لم د رديفتتا بناجعا  
رلصعا رحعا عه ريف رحعا بناج رالا .

دلنا رنعب تيسسهما تينبا ريملته دلنا نا - رالا  
نس رالا ردي رجا لم رلصعا رحعا تاعه رالا  
ن رجا د قه متسه تيلمد مه لوب ليله مه لم لوبلحه  
رحعا تاعه رالا ميسقتا لم د ليمه ليه نيفتت  
رحعا لوبلح ريف رجا عايل رالا ريوه د رلصعا  
انه ريف تيلعلا رسالا تاعدا له رته رلصعا  
هنه رالا تيبيتا تيسالا تفرلحه قه د ميسقتا  
- رجيلنا نرحما تلافذا لونا ريد د<sup>(٤٤)</sup> رسالا  
ظاننا نلح نا رته د ميسقتا انه ريف ريدلمتالا  
رحعا عه رجا ريد ريد ريد ريد ريد ريد  
رلصعا .

رلصعا رحعا عه ريف رحعا تالنيه رايشتا .  
مقا ما انا رايه . تيننا رعا باضتالا رسالا رلد  
رالا رلصتسه لوبلح رسالا انه رلد تاليوها هنه  
رحاصه و لوعاصه لا رنعت نا تين رالتح خلسس  
رلحالمينا رسالا د رانعا ريبعتا هيب نه  
لوعني نا ببجي له مه تاليوها هنها ( باضتالا )  
د تيلصعا عه رالا نلح لوب دلح علقه د خلسسا عه رالا

نه مه مهولعجنه د خيلصما ءعرها نالسه ءاا يا وانعا  
خيلصما مهواعه رپه وحصا تالييه لاحتنتا نمم رقي  
نالسه ءاا يا هيبرتا معن شعوي لاعتا رچا نأ ولعناع  
مهلا ابا نأ و رعه نيبعه ولجتا رچا خيلصما ءعرها  
له نالسه ءاا يا د لخاله ليلال يقميه نال ما لمز  
د " رچال يقميه سا " هنممنه نه خريفي و د شفختني  
رپه ريفعتا خيلصم ءعره رچا " خيلال يقميه سا " لاعتنه  
ءعرها نالسه رچال لعلستا رچمكه نه لنعب لولعا  
خيلصما .

ءصقما . رچاصما وحصا تالييه لالقتسا . ع  
تعنلذ نعتا لا مه رچاصما وحصا تالييه لالقتساب  
لولعلض وسنه ثيه نه تين زيمه قللس تيا  
وسختا كا و رچاصما وحصا ءعره ءاا يا له غيفتت  
خلخفا صما و ا هيله پلا رپه ) رچاصما وحصا ساجما يا  
ءعره رپه ليلعا قللسا لائم رچا ( تين بيمما و ا  
خينيفتتا تالييو و يمه نعتنه د رچاصما وحصا  
لخفا صما ) خيلصما ءعرها ولاء لويف لمب د خينلخقا  
د ءهلمأ خيلصمه د ءا تعنلذ ( رچال و لختا رپه  
خيسلسلا فئلخما رپه خالقا يا و نيبعتا رقه ءا  
تالسلختلا نه لكان بيخ رچا د خيلصما ءعرها  
ءاا يا مه و نمختي لميف نمختي لالقتسا يا انه و  
له و رچاصما وحصا ءعره و مه بسلتت خيال  
لخفا صما تالذ لويف لمب د رچاصما وحصا رپه ءا موسي  
رچا يا تالقا لالقتسا و خيننعا ءا و نئا  
" نأ لكان د له بيخ و تين بيمما و ليلعلا و خالمسلا  
رپه وحصا و مسلعا بسنعا لاشي رچالما لالقتسا يا  
نينللبا رعب رچي (25) " خيمتت خيلصم رچا  
" رچاصما وحصا تالييو رچا يا ءا و رعب

د خيصغش باليسلا رعا لخصش ءاا يا انه وحصه  
لمز د رپه يا وحصتا انه لمءا للقب بين ما رچال  
انه رچا عبا لميف تالعا رچا رچا رپه قللسا نأ  
د نيبيلصلا خيلصم " تاليلعلا " رچي و د بين ما  
كا يا وحصا نه نال لمف د له بيخ ديلشبا و و  
ند لئس لمعتنه د رچيللما بين ما وحصما وحصا نأ  
ءعره رپه رچا رچال لعلسته رپه رچا : لكان د ببسا  
بين .

نالزا نه ليلسا لئس لائم رچا رچا يا باضتلا  
د بيئك رچا نه لئمه نعتي نأ ببيا رچاصما وحصا  
خيلصما انه رعب نلصا و د بيئلتا انه نال ليا  
لمزه و لقا تالباضتلا نالقا نمختي نأ رچا  
بين و بئك نه رچال لئس لئس وحصا " رچي  
رچال خيس رچا نينا رچال لئس لئس د رچال  
باينا رچال وحصا د ببسما انه وحصا  
" . تالذ قفه تيا خيلصتا تالعه تيا رچا وحصا  
خيلصم رچي رچي " خيلصتا رچي رچا رچا ابا انه  
نالشا ءاا يا رچا خيلصتا ءالشا خيلصتا  
نه ءا يا باضتلا تالذ نال وحصا د " رچاصما  
رچي رچا رچا (26) و لوما ءد مومم ءا رچا  
بسعب - " خيلصم رچي رچي " رچا  
ءاللتا مه : ءا رچا رچا وحصا د - خيلصتا رچي  
وحصا تالعه رچا رچاصما وحصا ساجمه وليف رچا  
د خيننا رچال صا باضتلا رچا رچا رچا رچا  
لويف وحصا تالييه وحصا باضتلا خيلصتا لئس  
د لوتتا وحصا بئك ما د خينيفتتا خيلصتا نه دا  
ءا وحصا د \ تين بيمما و ا خلخفا صما \ خيلصما ءعرها  
وحصا ما له بيللما رچي رچا خيلصم رچي رچا

انعام د له نيفته و لخلصا رايقا رپه خيللقنسا  
 د خيلصما عوصما رومته رلد تان ارقاع تمخنا  
 خينيفتننا ؤ نوجلا دلسم يا انعام نبيعتنا خيللقنسا  
 خيلصما عوصما رقعني له رلا ؤ مثلبه د خيلصما  
 خين حرمما خيللسا نه تالميلعتان انا نرا نرا  
 ريلصما رحصا خيميتا تسلا خينما " تالشا  
 تا عوصما عوصم نيزعت " بومه اعبما انوا لقبيلت  
 له عامه ؤ ايل خيلقتما تان ارقا رلختا رلد خيلصما  
 نيجان " خيلصما لوتال لاجا خيمتت و سفيلقتت خين شيبا  
 عوصما نونسا رپه رلختنا خين حرمما ؤ نوجلا  
 شكلا رپه [ خينما ] نه رلختا نوجوم بسبب [ خيلصما  
 رپه تالسا :  
 . خينلصما تبايئنا ؤ عوصما عيسوت - راعلا  
 . نينلقتا خفالصه - خينلانا  
 رومنتا و عوصما رپه لغوصله عت تشع - خنالانا  
 .. خيلصما عوصما ريسا داغا خيميتتا ريلصما  
 لقا رپه و نينلقتا عوصم رپه " رلختنا انه نونرا نرا  
 . " دلختقا خيللس خيللق  
 نا خيا رلشما رحننا رپه نعمتا لكا نه لغصايه  
 رلختنا خين حرمما ؤ نوجلا زجي رختا تادلتتنسا  
 شيب خنوما نه خيلصما عوصما نونسا رپه لوبسبب  
 د له لجا عوصم نيبه لابلن و عوصما بعوصا نه  
 رلختنلا و عوصما رلد و رفته رليل عوصم ريني ظلك  
 روعا عوصم رلصب خيلصما تا عوصما نونسا رپه  
 لام . " خينما " رپه تش رختا شكلا تالسا  
 خيللسا ويلختست خينلانا راعلا نالعا تال  
 نا خيللقنسا و انما نه نرا لموتبقا به خينلختقا  
 لام د خيللسا نه رلا لام عوصم رپه رلختاب عوصم

تالنيوا لرعي رواع د رلعتا رالما لالققنسا  
 خيال عامه لققنسه انرا ريلصما رحصا  
 .(٥٢) لوتال رختا رلقت خيللسه نه سفيلقتا خيللسه  
 خيللسه " رپه لائمنا خيللقنسا انه نا رلعتا روم  
 خيلقتا رپه نه د (٦٢) ه نيفتت و ارقا رومه  
 ميا له لختا لاني " موف د ريلصما رحصا رپه خين موصا  
 رپه لينانا [ نالسا ربق نه ] رحصا خيللسه هجر موصا  
 .(٦٢) خالما نمنه عوصم خيلقا رلقتنه  
 خيلققنسه و شيلقتت خيللقنسا انه نا رلعتا ريلبس  
 رحصا تا عوصم رلد خين حرمما خيللسا ؤ نوجا  
 شكلا رستم لا له عوصم خيلقا نا لرا د ريلصما  
 عام نا رپه لومكنا نلققتي لامنا د خيللقنسا  
 تالنيوا خيللقنسا به لخم نه . ايلقتا لا لاجسا  
 خيلصما خيلققنسا نه رلقتت و عوصم ريلصما رحصا  
 خيلققنسه نوننا نا نوصما رپه نه خيلقتا د خيللقتا  
 نا رلعتا د خيلققنسه خين ليتدا خيلصما لوا نوننا  
 و له لعلتا رلسا رپه خيللقتا خيلصما انه  
 . لومع ريلصا رلعتت و ريلصا  
 نونسيو نا بسبب لالققنسا انه نا لرا نا رقبس  
 لوتالنيو ريلصما رحصا تا عوصم تالسلختنا رلد  
 " خين ايلع خيالما خيللقنسا " لطف ريباع د خيلقت  
 شي عوصم د - خيميتا تسلا خيللسا بسبب -  
 له لصلاب روم خين ايلع و خيالما خيللقنسا نه  
 نا ريبصه . خيللقنسا لالشا نه رلختا انه رپه  
 عت خين ايلع خيالما ريلصما رحصا تا عوصم خيللقنسا  
 د ريلصما رحصا لويلد رومي رختا ختبتانا عداقنا  
 خيللقنسا نه رپه رلعتا خيللقنسا انه نا ايلع  
 لخطا رلعتت رختا د لوتالنيو و تا عوصما نه رلختا



نیشن نہ نلش ریڈا ریف راقہ ریڈا غلختا د تانا ریڈا  
ریف رلمعا راد سفالشیڈا د تیلصما عرصما  
عرہ رقالن نمنا ریف قلملعا تینیمیلہا تالختشا  
تالصلحتشا نأ رخا رنعب . ریلصما رحصا  
لہ عیقت عیقت لاج لوہا عرصہ لا ریلصما رحصا تالیہوا  
. لحقہ ریڈا لیس وبلکہ ان نال لوم نینالقا ایڈا

تالیہ تالیعکم عیقتا عد راد رحصا نال لملام  
ظان نال د نال ویم ریڈا نہ عیقت تالیب ریلصما رحصا  
. ریلصما رحصا الامتسا و اجنا عیقتا تاملن تالیئم  
رصلحتشا و اعنا لقللم رنجی لا انه نأ راد  
نأ د ریلصما رحصا عرصہ راضا تینیمیلہا تالصلحتشا  
لوب رلیقا نحمب لای ریتا سفالختشا رنعب ظانہ رالختا  
د عرصہ راد خیا راد ریمہ د تینیمیلہا تالصلحتشا نہ ایڈا  
تینیمیلہا عرصما عرصہ د رچیمیلہا تالصلحتشا  
تالصلحتشا مہ تالصلحتشا د خالعا ( تیلیمسا ع )  
ررخا رلومہ د نینالقا نس د تینیمیلہا تالصلحتشا  
ولعا ریلصما وبللوا لوہا

" اعبہ تینیمیلہا تالصلحتشا لختشا لوٹن و ریتا ریلصما نہ  
رنجی انه و " سفالختشا و لومہا تاملن ریف و ریتا  
ریلصما رحصا تاعہ تالیعکم و تالصلحتشا نأ  
- انه ریف رحصا و رجبیتا رالختشا لای لوہا رجتا نا  
دلن " رجا رتلت تاعہا ہنہ نأ - تینیمیلہا تالصلحتشا  
تینیمیلہا تالصلحتشا و تینیمیلہا لوٹن ریف تینیمیلہا  
رجمہ رقبیلکتا نأ رخا رلعب د " تیلیمسا  
ریلصما رحصا عرصہ و قلاب لحتیا رحصا تالصلحتشا  
تینیمیلہا تینیمیلہا رقتا عد و رقتا تینیمیلہا  
- لنیان ریف - ہ لای انه و د تیلیمسا و تینیمیلہا  
دلقبیلہا لیس ن ریمسہ ریلصما رحصا تالصلحتشا رنجیمسہ

ریف ریلصما رحصا رسلجہ لوب لولیف ختالشا خالصا  
عرصہا ہنہ ریف لیلعا خللصا ہوفہ د تیلصما عرصہا  
رقال رجمت تالراہ نہ لیلنہ ہا ہا لہ غلختا ہا  
. تیلصما عرصہا ریف و لومہا لای نیست

بسجی ریڈا ریلصما رحصا نینالقا نال راد ریڈا راد  
ریلصما رحصا رلختا قسٹیلہا تالصلحتشا ن ریمی نأ  
" تینیمیلہا " راد ریلصما رلختا لای نیبہ ریلصما نأ بسجی  
. ریلصما رحصا تینیمیلہا تالصلحتشا

انخا . ریلصما رحصا تالیہ تالصلحتشا عیقتا  
نأ ریتھسسا تینیمیلہا تینیمیلہا ریلصما رحصا  
تالصلحتشا تینیمیلہا تینیمیلہا تالصلحتشا  
ریلصما رحصا لومہا تالصلحتشا تالصلحتشا  
و لیس نأ ریمسہ ریلصما نہ ریلصما رحصا راد  
رسلصا تالصلحتشا ریلصما رحصا نینالقا  
عرصہ د لوہا لولیف ریتا تینیمیلہا تالصلحتشا  
ریلصما تالیہ تالصلحتشا لومہا راد ریمسہ  
ریلصما رحصا رسلجہ نہ دانتا د ریلصما  
عرصہا رحصا ریمہ د ( تینیمیلہا و تالصلحتشا ع )  
د تیلصما عرصہا تینیمیلہا تینیمیلہا و ہینک و تیلصما  
و تالصلحتشا د تالصلحتشا تینیمیلہا تالصلحتشا  
رلصما و تالصلحتشا تالصلحتشا ( تینیمیلہا تالصلحتشا  
رلصما تالصلحتشا ) . تیلصما عرصہا ریلصما رحصا  
تالیہ نأ نینالقا انه ریف لیلنہ ن ریمی نأ بسجی ریلصما  
ریمہ ( تینیمیلہا و ) تالصلحتشا ریف ریلصما رحصا  
د تالصلحتشا نیشہ عرصہا ن د تینیمیلہا تالصلحتشا  
ریتا تیلصما تاعہا رلصما رلعتی لہ رلصما رحصا  
تالصلحتشا و نہ لای لالسمب رلصما رحصا د لوٹن  
ریف ریلصما د تینیمیلہا تالصلحتشا ریلصما تینیمیلہا



رحد لہ نلفا رچ سہی خیلصما ءعرما رپہ رحصا تالیئہ  
. خیلصما ءعرما ہیلقا .

رپلصما رحصا تاعرما رقا انه تیبتت تاذمہ نہ  
تالیئہشت نہ مہ عبت لہ خلسما ر تاعرما ہنہ نأ  
لوتللس رچ مقفہ ، لونیعب تالفکد ہیلختہ ویلختہ خیدرف  
رقصتہ رت نہمہ ، رپلصما رحصا ءعرہ رچ متسہ رحد  
رلہ رلختہ لا نینا رقا نأ لمز ، عیرتہ رچنا ءہلیسا لویا  
راعسکا ءعرہ ہنہ جمعہ نہ رقتہ لا رچنا رلیسفتاب رچسہ  
رپلصما رحصا نہ رقا نأ رچنہ . خیدرف تالیئہشت  
رچا رلیئہ رحصا انه رلئہ حملعرا رپہ رچنہ نأ ببجی  
انہ رچنہ ، رپلصما رحصا رلخا رقیبلختہ عند سببا  
. خینیفنتا لوتالیئہ خیلصما تاعرما خیلکقتسا

رلخا مہ رپلصما رحصا . خلدلسما رقیفلششا .  
د خیلصما ءعرما نہ رلعب لقلبتنا تیں خیمکلا حملعرا  
ءعرما رچوفہ رحصا رسالجمہ لہ ، مونیب نہ ریلہ مہ  
نلفا لہ نہمہ ، رپلصما رحصا رپہ خلسلا رچ رقا  
رپس نہسہ رپہ ہا رلیب لا اہمحد رلئمہ خیفلفشا  
نہ بیضلنا خبالجمہ رپلصما رحصا تالیئہ رلمدأ  
لوالمدأ .

رپہ رچ مہ مال خینکعلا رچہ ، لہ ءعرما خیفلفشا  
تالیئہوا خلسنا رلہ رچف تادا رچکلا تان رقا  
رعا رباب نہمہ ، رپلصما رحصا ءعرما خینیفنتا  
نحتہ مالہ ، رسالجمہ تان رقا تلسلجمہ خلسنا  
تان رچنہ لیلختہ رچنہ خینہ لیلختہ خلیبتہ  
نہ لنعب ( خنیعبہ ءعرہ رپہ ) بیلختہ خیسہمض  
بسملما لغشہ رچنہ خیفلفشا نأ لمز ، خیسسا  
رچلختہ رسلسا رحد خیلصما تاعرما رپہ خینیفنتا  
نکد پلا خیلصما ءعرما نہ رلعب ویمہ لہ رچنا

لہ نلفا رچ مہ رعد تان رقا حملعرا رچنا  
لہ رلختہ رچ مہ [ کتہ نہ رقا لوتفلا لوتفلاضہ بابلسا  
رپہ رسالجمہ رقا نہمہ نأ ببجی لونیعبہ ، ] رچہ  
خللسا رلختہ رپہ لئیان رچہ ، دلختہا رچوجا رچا  
تبال دا رچما رسالجمہ رقا رچنہ نہ رقا نأ خیلصما  
د (05) لویلا رچنہ رحصا خیلصما رسالجمہ تان رقا رپہ  
ہا " نہ رقا نأ رلختہ ، رقتلا لہ مہ نہ رلہ مہ  
د رچللب رچفہ رچس لہمما رچنہ رسالجمہ لالجمہ رچنہ  
نہ رقا رچنہ نأ ببجی لہ انہ ، د (15) " دلختہا رچا  
تان رقا رحد رچنا رلختہ د بقتہما رپلصما رحصا  
نہمہ رچا ، د دلختہا رلہمما رچنہ تالختہ رحصا رسالجمہ  
رچنا رلختہ لہ ، نہ رقا رچا رچنہ لوتفلاضہ رچا  
رسالجمہ رلہمما رچنہ خینیفنتا رچنہ تان رقا رحد  
رپلصما .

ءعرما رچہ رچہ نہ رچنہ رچنہ انہ نأ رسالجمہ  
ءعرما نہمہ رچا رپہ خینیفنتا لوتالیئہ خیلصما  
نہمہ رحد نہمہ خلسلا رچا رچنہمہ ، خیلصما  
خیلصما ءعرما رچنہ رچنا رللسما نہمہ رچنہ رچنہ  
خیسہمض ببسب رچنہ رچا ، د خنیعبہ رچنہ لونیعبتہ  
تالیئہشتہ رچا رچنہ رچا رچنہ ءعرما ہنہ لہ  
رحصا ءعرہ ہا رچنہ نأ ببجی رچنہ کل رچہ خیدرف  
تالیئہشتہ انہ نأ رچنہمہ ، لوتالیئہ رپلصما  
رچنہ رچا ، ( خیلختہ تالیئہشتہ ) نینا رچہ تسیا خیدرف  
لا نہمہ لا رچا رچنہ رچنہ رچنہ رچنہ رچنہ  
د خینیفنتا خلسنا نہمہ رچا رچہ ، د نینا رچنا  
نہمہ رچنہ لہ رچا رچنہ رچنا تالیئہشتہ رچنہ  
رچنہ نأ رچنہ انہ ، د خینہ رچنہ خینیفنتا خلسنا  
رچنہ نہمہ خیدرف تالیئہشتہ رچنہ رچنہ لہمہ







هصما تاليوها فيسناك فيعبتنا ةعره أببه تيبنت .ح  
 ريلصما هصما رسالجا لا ومنخت كلف د ريلصما  
 . ( نيبغنا ) فيلصما ةعره ما نلس ةعلا ولا  
 - نينا مفا لومختت ريتا رلا علا عدا مفا : ليناك  
 فامعا ريف فيعبيشنا خللسا له وقت ريتا ريه  
 ميلقا ريمد ريد خلف ةفة لواه ( با مفا رسالجا )  
 خلنا فرعب فيلس ن مزن نينا مفا هؤوف د فامعا  
 ن لفة فيسناك د ريلصما فين حرمكلا ميسقتا ند  
 قبلق حسب ريف فامعا لانسما نه عت نينا مفا هغه  
 تاعره ريف هصما تاليه ريد فين حرمما خللسا  
 . ريلصما هصما  
 ببي ريتا ريلصما هصما ن مفا نينا مفا هغه سحتت  
 لومختت ريتا رسلا وعالجا لقة ريبا رسعي نأ  
 لخبأ لمفا د ريلصما هصما تاعره ن لبش رقتسا  
 هصما ولخن لويلد ريف ريتا نلحلا وع رسلا  
 فيبينتسا لوتس ريتا ذلك دام د ريلصما  
 . لويف عت ما ريتا ذلك أ ريلصما هصما فينلوما  
 فيعبيشت تم ملخنه لحتت لومجمه ريف نينا مفا نكاه  
 د رلا وعبال وه لومعب له لحتت فسانجته  
 ن مفا : لئه نينا مفا ن لفة د ( ذلك لويف رختقي أ )  
 د فينمعا فمضا ن مفا د تابلختلا ن مفا د رالما  
 نينا مفا د فمسا فنيه ن مفا د لمتسا ن مفا  
 لومدامه بيمتسي ريتا نينا مفا نئأ نه ريه رلا  
 لم له يذ ن نينا مفا هؤوف د ريلصما هصما ن مفا وه  
 له عدا ة تنسجت له انا ريلصما هصما ن مفا لويف  
 ريف لوميلختت فينمعا تلفلعا ذلك لوملحأ تملخنه  
 هصما وقاه د عبالا وقاه تاليممض و فونك

هتليعتا عب فينيما فين مومجا رقتس لومختت  
 با مفا رسالجا رلا كلف تلبأ ريتا د (٥٥) فمتمعا  
 فين مفا تادا بولا نلختا . ٢١\٤\٥١٥٥ ريه  
 . (٥٦) لولشب  
 فيميلقلا فين حرمكلا ولخن لبش رقتسا ليعتاه  
 رسسا مسرت ريتا عامما ذلك لامش نأ رجمما نه  
 د (٥٧) فينيما فين مومجا ريف فين حرمكلا رولبم  
 : ريتا ريف ليعتاه انوا فملا لمولضا رسكت ن مفا  
 رلا فين مومجا ريتا ميسقتا أببه ريبسرت . ١ .  
 ( فينا تاعره ند لا ب ) ريلصما هصما تاعره  
 انه لويلد ريف نأ ببي ريتا رسلا رلا عيتا وه  
 . (٥٨) ميسقتا  
 لومتت د ريلصما هصما تاعره فيللقنسا ريف ٥ .  
 خللسا لوتبعتا وع د فين لبتدلا فيبضتاب  
 هغه قبلقب رسحتت ريتا مفا ريف لا فين حرمما  
 . ريلصما هصما تاليه المدا رلا ة بيلقا  
 ليرشتت ريف فيللقنسا رسلا رلا رحننا ٤ .  
 لقة ريبا ( تابلختلا رلا ) ريلصما هصما تاليه  
 لومحتت ريف تاليوها هغه د ريلصما هصما رسالجا  
 هصم د ريلصما هصما ةعره فين مفا فنيوا : ريه  
 . مبنك فيلصما ةعره  
 لالغتسا ريف ريلصما هصما ةعره رقتسا  
 لوقه ثلثا د لويف رجتت ريتا فيالما له رلامه  
 ن مفا نأ د فملا فيالما عامما نه فملا  
 ريلصما هصما ةعره هان لمب عامما هغه لالغتسا  
 خللس نه عت فم مفا ريف فيا رقت نأ د لوست  
 في مفا رقتسا ريف ريلصما هصما تاليه  
 . عامما ثلث

ولقیس " رینا رسلسا ن مئس رعب لوئیف د ریلصا  
" ریلصا ولفن ریس هیلد

د ریلصا تارقال قاله خیمیلکتنا و خینیفنتنا رینا ملا : لثالث  
ومقتا ( خید رفا تلعیشتنا ) خینیفنتنا خلسا ند  
د نینا رفا ریف - لبالد - تمکنه رها مینکتا خیفلیما  
نصلعت لا ریه د نینا رفا لثالث تانتا لما نیفتا و  
لونیف خفسه نعتت د لوئیف ریس مه انه د لومع  
. نینفتنا رفا انه نیفتنا رفا لیم

ریسلان محه خید رفا تلعیشتتالفا لثالث ومه  
محصلا خیعیشتنا تم مکنما تلومنه نه ریر و ریس  
نه له ییغا له ریلصا ن لولف د ریلصا  
له مهأ نا . ( نینا رفا و ریتسسا ) خیللسا تلومنه  
خید رفا تلعیشتنا انه رقتل ریلد رقیل نا نحمی  
ریشنتا تلیمد ریس ن رفا رها له لیس مه  
د لومع رفا رها ریلصت تلومنه د بلانکلا  
ریف سفالکها لغش خیفیر د تلومنه لایعصر  
. لیلصقا نه له ییغ د ریلصا وحصلا تاعر  
محصلا ن رفا خینیفنتنا خصلکلا ن رفا لثالث نه ریب  
رینا ملا ریممه نین نه د ریلصا لوان ریممه ریلصا  
انه رفا ریلصا د رفا ن ریلد . خینیفنتنا تارقال  
انغأ لایا خصاله ن مکتا نا نحمی لا تلعیشتنا  
. ن رفا لثالث مکنه له لیلصا لای

**خیعیشتنا تم مکنما خیسلسا ن لایا**

ن لایا انه خیعیشتنا ریس لایا خصلت خقیثه تارقال  
: خینیفنتنا لایا ریف خیسلسا

- له لایا رینا خصلت سفالکها و لومما سفه "
- ریلصا وحصلا تاعر
- خیلصا رسالجمما تلایشتنا مکنت ( و لایا ) عدا ریف

لثالث ریف لب خیلصا رسالجمما لمد مکنت عدا ریف  
ریمملا و ریلصا و ریس خیلصا تلومنه لایا  
: تارقالجمما

• خینیفنتنا نینا ریلصا وحصلا عدا ریف  
خیلصا مکنت خینیفنتنا ریممه ریلصا  
ریمملا ریف نه رینا . خیلصا ریلصا و ریلصا  
: خینیفنتنا

• خیلصا و خیلصا و خیلصا عدا ریف  
• وحصلا تاعر خیلصا وحصلا مکنت لمد عدا ریف  
: لایمکتا و لایا بیلسا و ریلصا

• وحصلا تاعر نینا ریلصا مکنت لمد ریلصا  
: ریلصا

• وحصلا تاعر نینا خیلصا مکنت لمد ریلصا  
(<sup>٤٢</sup>) " خیلصا تلومنه ریف لایا ریممه ریلصا  
: خینیفنتنا تلومنه لایا - رسلسا لثالث ن لایا - لایا

له لایا رینا خصلت سفالکها و لومما سفه نا . I  
هنا لیسلسا لایا ریلصا وحصلا تاعر  
خقیثه نا بیبی سفه مه انه نا ییغ د (<sup>٤٣</sup>) تم مکنما  
سفالکها و لومما انه رفا عدا ریف رسا و ریلصا  
- خقیثه ریف لایا ریلصا وحصلا تاعر ریلصا  
ما سفه ریف لثالث لایا . سفه لایا - ییلصا  
و لومما انه لایا خصلت عدا ریف ریلد لایا  
. ریلصا وحصلا تاعر ریلصا - لایا سفه لایا

• لایا و لایا ریلصا وحصلا تاعر لایا  
و لایا نه ریلصا د ریلصا ن ریلصا ریف خینیفنتنا  
و لایا انه خیلصا مکنه ریلصا مکنت عدا ریف  
ریه خیعیشتنا تم مکنما ن مکتا ریلصا د ریلصا  
تمالقا خصلت و خیلصا ریلصا وحصلا





محصا تاعما سفالغہ لاج ولوہ لا هنا رلد موفی نأ  
 مہا مہہ تھیبیسٹنا تم ملخما بنا مہ ریف ریلصما  
 تصمصا رلد وکلمہا عند رخصتہ لہ نلدسہ رچنا  
 . تھیبیتا تہسپا تھیقثہ نہ (۲۴۱)

ولوہ نہ مہ نینامقا رائتقلہ رقلعتہ لہ رل .  
 نینامقا " لھقفہ سببہ د تین زیمما ءنوجہا سفالغہ  
 تفللہ نأ مہ عملہ د " ریلصما مھما ولخنا مملخما  
 مھما نہ مالقہ مہ لملقتہ نینامقا نہ  
 تھیلصما خللسا نہ مالقہ ) - بلختمما - ریلصما  
 " لأمبہ " ریف عب لمیف مہا مہبتنا مہ لہ مہہ د ( ریلصا  
 (۲۴۸) لوھیبیلخت نہ علانما ولخنا راقہ نینامقا رائتقا  
 تم عذاب تفلعتما تھیبیسٹنا تھیلصما نینامقا -  
 " انہ ریف نل اناہ - لہ بیخہ خلصشا تھینما  
 ریف لوہیا ءلشپا نأ لا لیسھفتہ پشأ عہ " لأمبہ  
 نیب تدریمما تھیممتنا سفالغہ ولوہما " نہ  
 . مہ رھہ لا مہا " تھیلصما ء تین زیمما نیتھلسا

مخنا راقہ نینامقا رائتقا " لأمبہ مھہ ۲۴۰  
 رتاملا راقہ اناہ " تمومہ " لوھیبیلخت نہ علانما  
 د تین زیمما خللسا ءنوجہا رلد " خانہ لاج مھما  
 ءعما ( رلصتخا ہ ) مھلمہ تمومہ رجا مہی مہ  
 د تھیبیسما ہا مھلمہ رلد ریلصما مھما  
 سفرتتہ لا " تھیبیتا تہسپا " تھیقثہ نأ ریف مہ  
 . تھید ریف تلعیشتہ راقہ ریلصما مھما تاعما  
 مھلمتہ ریف لوھیمہا نہ مھمالہ د ( تاناقہ رتامہ )  
 لنیب نأ رقیسہ د تھیلصما تھیبیسما لوہیلد بلغتہ مہا  
 تاعما تھیسٹنا ( رلصتخا ہ ) رقا انہ نأ  
 تھیللقتسہ مھتہ رتامہ رقصا نہ عی ریلصما مھما  
 تم مکلا نل زیمما نہ لنتی رلتمہ د تاعما مہ

نیتھلسا نیب تدریمما تھیممتنا سفالغہ ولوہما  
 : ( تھیبیتا تہسپا تھیقثہ بسبب ) تھیلصما ء تین زیمما  
 تلمجہ ریلصما مھما تھیبیتا تہسپا تھیقثہ تاعما  
 نہ لوھیقثتہ رلد لمعا بسبب رتامہ مھلما سفالغہ  
 رھمتسہ رلد تھیلصما ء تین زیمما ءنوجہا مھمہ ریف  
 رلشما تھیممتنا سفالغہ ولوہما مہہ . (۲۴۷) خانہ لاج  
 مہ تھیبیسٹنا تم ملخما لاجہ ریف مھلمہ لوہیا  
 نیب مینامقا نہ مھمہ ریف تھیبیتا تہسپا تھیقثہ ریف رلصتہ  
 . تھیلصما ء تین زیمما نیتھلسا

ولوہما نہ مھمہ ریف تدریمہ لوہیا ءعیسما ءلشپا تاملہ  
 ولوہ نیب نہ مہہ (۲۴۸) تین زیمما ءنوجہا سفالغہ ولوہما  
 مہ لشمہ رائتقا " - تین زیمما ءنوجہا تھیلصما  
 نہ علانما ریلصما مھما ولخنا مملخما نینامقا  
 رھمتتہ لہ بسبب لوھیبیلختہ لہ یولختہ لوھتھما  
 مھما تاعما مہ رلشٹنا مھما ء تھیلصما تھیممتنا  
 . " تھیلصما تاعمتھما ریف تھیبیلختنا مھما ریلصما  
 رھمتسہ رلد ریلصما مھما تاعما مھلما ولوہما لہا  
 ولوہ " تھیا نہ تاملہ عھہ (۲۴۸) تھیلصما ء تھیلصما  
 لنتا ریلصتہ . رھیبیسٹنا بنجالب رقلعتہ " سفالغہ  
 مھلما تھیلصتھما لأمبہ ریف (۲۴۸) لأمبہ لہا رھتہ  
 رچنیمما نیبیمتھما رلد تدریمہ سفالغہ ولوہما  
 . ( تھیبیسما ء تھیلصما تھیبیسٹنا ) ریلصما  
 رھتہ لنتی د ءلشپا مھما تھتہ لہ رجا االتھما  
 : تھیتا مھما

رلصتتہ " سفالغہ ولوہ " تھیا رجا ءلشپا مھہ ۱۰  
 تھیقثہ ریف رتامہ لیسھفتہ ریف تھیبیسٹنا تم ملخما  
 مھما تاعما مھلما ولوہما مھمہ لمیف تھیبیتا تہسپا  
 بسببہ لا تھیبیسما ء تھیلصما نیبیمتھما رلد ریلصما

















## The future of the Regional decentralization in the Republic of Yemen A study in the theoretical foundations and in the national strategy for local government

Saeed Aldrek Al-sakoty\*

### Abstract

Emerged to the surface of political life in the Republic of Yemen trends towards a regional decentralized system is a "local government" as a replacement for the current system "local authority". This study presented the concepts and implications of various terms related to regional decentralization as a way to regulate the authority of the State.

And reviewed the bases of intellectual, which adopted the decentralized regional as well as the foundations (or corners), which must be based system of local government. Then discussed the centerpieces of the national strategy for local government: "the axis of the construction and development of the legislative system. And concluded a number of findings and recommendations, perhaps the most important:

that the system of local government system of decentralization of the regional state authority is the to the system of "local authority", based, and which, alternative failed to meet the needs of the population of local units of independence in local affairs, and to ensure genuine popular participation in the overall development at the local and public.

that the presence of a strong political will and firm pursuing a system of local government essential starting point towards the establishment and success of this system, if (will), one of democratic standards, any political system, but is the one of the causes of the existence of the decentralization.